

Книга Притчи Соломона

Пролог

1 Эти слова—мудрое поучение Соломона, сына Давида, царя Израиля.

²Они написаны для того, чтобы люди обрели мудрость, научились принимать наставления и понимать мудрые изречения. ³Они написаны для того, чтобы люди принимали мудрые правила благоразумия, научились добру, справедливости и честности, ⁴чтобы даже глупец научился принимать мудрые решения, а юноша сумел справиться с любыми сложностями. ⁵Даже мудрые люди должны внимательно следовать этим наставлениям, ибо они узнают больше и станут мудрее, а люди, обладающие способностью отличить правое от неправого, умножат свои способности. ⁶Тогда люди поймут смысл мудрых историй и речей, и научатся понимать загадки мудрецов.

⁷Человек должен прежде всего научиться почитать Господа и повиноваться Ему, а затем придёт истинное знание. Но глупцы отрицают мудрость и дисциплину.

Советы Соломона сыну

⁸Сын мой, ты подчиняться должен поучениям твоего отца и следовать наставлениям матери твоей. ⁹Слова отца и матери будут тебе венком, украшающим голову, их поучения—прекрасным ожерельем для шеи твоей.

Предостережение против союза с плохими людьми

¹⁰Сын мой, люди, склонные к греху, будут тебя искушать, но ты не должен следовать за ними, ¹¹эти грешники могут позвать: „Пойдём с нами, мы спрячемся и будем ждать удобного для убийства момента, ¹²мы нападём на невинного и убьём, мы обречём его на смерть, сокрушим и отправим в могилу. ¹³Мы похитим всё, что драгоценно,

мы заполним наши дома этим добром, ¹⁴так что иди с нами, и помогай нам, и мы разделим с тобой добычу”.

¹⁵Сын мой, не следуй за людьми, склонными к греху, не иди по их стопам. ¹⁶Эти недобрые люди всегда готовы совершить злодеяние, они всегда спешат пролить кровь.

¹⁷Бесполезно раскидывать сеть для ловли птиц на глазах у птицы, так что смотри за ними и будь осторожен, эти недобрые люди ставят капканы на людей. ¹⁸На самом же деле они сами в них и попадутся, и будут уничтожены своими же ловушками. ¹⁹Таковы пути всякого, кто жаждет завладеть чужим добром. Алчных людей всегда губит взятое у других.

Добрая женщина—мудрость

²⁰Послушай! Мудрость пытается учить людей, она взывает к ним на базарах и улицах, ²¹она призывает их на людных перекрёстках; и вблизи городских ворот она, стараясь привлечь внимание людей, говорит:

²²„Как долго вы, глупцы, будете творить неразумное, как долго будете над мудростью смеяться, как долго будете презирать знание, ²³вам нужно было слушать мои советы и поучения, я поделилась бы с вами всем, что мне известно, я отдала бы вам все мои знания.

²⁴Но вы отказались слушать меня, когда я старалась помочь, я протянула вам руку, но вы отказались от помощи, ²⁵вы отвернулись от меня и моих советов, вы отказались принять мои слова. ²⁶Поэтому я буду смеяться над вашими бедами, я буду наслаждаться, видя ваши несчастья. ²⁷Великие беды придут к вам подобно грозе, заботы согнут вас, как сокрушительный ветер, печаль великим бременем ляжет на вас.

²⁸Когда случится это, вы будете меня о помощи просить, но я не помогу, вы будете

меня искать, но не найдёте. ²⁹Я вам не помогу, потому что вы никогда не желали моего знания, вы отказались чтить и бояться Господа. ³⁰Вы, люди, отказались от моих советов и не хотели, чтобы я указала вам верные пути. ³¹Но вы избрали свой путь и погубите себя, пребывая на этом жестоком пути.

³²Глупцы умирают, отказываясь следовать мудрости, они с радостью продолжают свой неразумный путь, и это уничтожает их; ³³но будет безопасно жить человек, слушающий меня, он будет жить спокойно, не боясь зла”.

Слушай мудрость

2 Сын мой, прими всё, что я говорю тебе, помни мои наставления. ²Слушай мудрость и постарайся её понять. ³Ищи мудрость и взывай к пониманию. ⁴Ищи мудрость, как серебро, ищи, как спрятанный клад. ⁵Если будешь делать это, тогда научишься уважению к Господу и воистину узнаешь о Боге.

⁶Господь даёт мудрость, знания и разум исходят из Его уст. ⁷Он помогает добрым и честным людям. ⁸Он охраняет тех, кто справедлив к другим, Он бережёт Своих святых людей.

⁹Господь даст тебе Свою мудрость, и ты поймёшь добрые и праведные дела. ¹⁰Мудрость поселится в сердце твоём, и душа твоя будет счастлива знанием.

¹¹Мудрость и понимание тебя охранят. ¹²Мудрость и понимание тебя отведут от неверных путей, по которым идут злые люди. Злы они, и зло всё, что они говорят. ¹³Они отказались от доброты и живут во грехе, ¹⁴они счастливы, творя недоброе, и наслаждаются злом. ¹⁵Тем людям нельзя доверять, они лгут, но мудрость твоя и понимание твоё тебя охранят.

¹⁶⁻¹⁷Чужеземка может быть сладкоречива и будет преследовать тебя ради греха. Женщина эта вышла замуж, когда была молодой, но она оставила мужа. Она не исполнила своих супружеских обетов, данных перед Богом. ¹⁸Если ты по слабости войдёшь в её дом, ты сделаешь первый шаг к разрушению. Если ты будешь следовать за ней, она приведёт тебя к могиле. ¹⁹Она сама, как могила, и если человек приходит к ней, он уже никогда не вернётся назад, и жизнь его уже не будет прежней.

²⁰Мудрость поможет тебе следовать примеру добрых людей, идти их путём. ²¹Люди, живущие праведно, обретут свою землю, творящие добро останутся на ней. ²²Но злые потеряют землю, они будут изгнаны с той земли.

Праведная жизнь сделает твою жизнь полнее

3 Сын мой, не забудь моих поучений, помни всё, что я советую делать. ²Вещи, которым я тебя учу, принесут тебе долгую счастливую жизнь. ³Никогда не переставай любить, всегда будь преданным и верным, сделай это частью себя, обвяжи вокруг шеи твоей, запиши в сердце своём. ⁴Тогда и Бог, и люди будут счастливы с тобой.

Доверяй Господу

⁵Во всём верь Богу, независимо от разума твоего. ⁶Доверься Господу во всём, что делаешь, тогда Он тебе поможет. ⁷Не полагайся на свою мудрость, но почитай Господа и будь далёк от зла. ⁸Это будет лекарством для твоего тела, освежающим напитком, возвращающим силы.

Воздавай Господу

⁹Воздавай почести Господу по своему богатству, дай Ему лучшее, что имеешь. ¹⁰Тогда у тебя будет всё, что нужно, — амбары твои будут полны зерна, а вино будет переливаться через края сосудов.

Принимай наказания от Бога

¹¹Сын мой, когда Господь указывает тебе на твои ошибки, не огорчайся наказаниям, старайся извлечь урок. ¹²Господь исправляет тех, кого Он любит. Господь, как отец, наказывающий любимых сыновей.

Благословенность мудрости

¹³Человек, нашедший мудрость, будет счастлив, он будет блажен, когда к нему придёт понимание. ¹⁴Прибыль, которую даёт мудрость, лучше серебра, прибыль эта дороже золота. ¹⁵Мудрость дороже драгоценностей, ничего из желаемого тобой не сравнится в ценности с мудростью.

¹⁶Мудрость даёт долгую жизнь, богатство и честь. ¹⁷Люди, обладающие мудростью, живут в мире и счастье. ¹⁸Мудрость, как дерево жизни для тех, кто принимает её.

Хранящий мудрость будет воистину счастлив.

¹⁹Господь сотворил землю мудростью Своею. Господь сотворил небеса разумом Своим. ²⁰Господь Своим знанием сотворил воду. Благодаря Его мудрости небо нам шлёт дожди.

²¹Сын мой, везде храни свою мудрость и разум, не теряй их. ²²Мудрость и разум дадут тебе жизнь и сделают её прекрасной. ²³И ты будешь жить безопасно и никогда не споткнёшься. ²⁴Когда ты ляжешь спать, с тобой не будет страха и сон твой будет мирным. ^{25–26}Не бойся того, что может случиться с тобой, потому что Господь и любовь Его с тобой, Он тебя сохранит и не даст оступиться. Всё плохое случится только с плохими людьми.

Мудрость праведной жизни

²⁷Когда возможно, делай добро людям, нуждающимся в помощи. ²⁸Если твой ближний просит тебя о чём-то, дай ему это сразу, не говори ему: „Приди завтра“.

²⁹Не строй планов, которые повредят ближнему, вы живёте рядом ради общей вашей безопасности.

³⁰Не веди другого в суд без серьёзной на то причины. Не делай этого, если он не причинил тебе зла.

³¹Иные люди быстро впадают в гнев и творят жестокости. ³²Не будь таким, потому что Господь презирает злобных. Господь Бог поддерживает людей, живущих праведно.

³³Господь против злобных семейств, но Он благословляет дома праведников.

³⁴Если гордец насмехается над другими, Господь накажет его и посмеётся над ним. Но Господь добр к людям смиренным.

³⁵Мудрые следуют Богу, Господь им воздаст почести. Глупые Богу не следуют, их покроет позор.

Важность мудрости и понимания

4 Сыновья, слушайте наставлений отцов и внимайте, чтобы понять. ²Потому что учение моё важное и доброе, никогда не забывайте моих наставлений.

³Я тоже был когда-то молодым, я был сыном отца моего и единственным у матери моей. ⁴Отец учил меня, он говорил: „Помни все слова мои, слушайся всех моих повелений и тогда будешь жить. ⁵Прими

мудрость и понимание, не забывая моих слов и всегда следуй моим наставлениям. ⁶Не отворачивайся от мудрости и тогда она будет тебя хранить. Люби мудрость и она будет оберегать тебя“.

⁷Мудрость начинается с твоего решения познать её, поэтому используй всё, что имеешь, чтобы обрести мудрость. Тогда ты будешь мудрым. ⁸Люби мудрость и она прославит тебя, сделай её самым важным и она принесет тебе честь. ⁹Мудрость—это твоё самое большое богатство.

¹⁰Сын мой, слушай меня и делай всё, что я говорю, и ты проживёшь долгую жизнь. ¹¹Я учу тебя мудрости, я веду тебя прямым путём. ¹²Иди этой дорогой и ты не попадёшь в ловушку, ты сможешь бежать и не спотыкаться, во всех делах ты будешь в безопасности. ¹³Помни всегда эти уроки, не забывая их—они твоя жизнь.

¹⁴Не следуй путём злых, не живи, как они, не уподобляйся им. ¹⁵Будь вдалеке от зла, не приближайся, проходи мимо зла. ¹⁶Дурные люди не заснут, пока не сделают зла, пока не принесут вреда другому. ¹⁷Они не могут жить без зла и не вредить другим не могут.

¹⁸Добрые люди, как утренний свет. Солнце встаёт и день от него ярче и счастливей. ¹⁹Дурные люди вроде тёмной ночи. Они живут во тьме и спотыкаются о то, что им не видно.

²⁰Сын мой, внимательно слушай слова мои. ²¹Не позволяй моим словам тебя покинуть и помни всё, что я тебе говорю. ²²Мои наставления дадут жизнь тем, кто их слушает, мои слова—это здоровье для тела.

²³Самое важное для тебя—быть осторожным в мыслях твоих, от них зависит твоя жизнь.

²⁴Не искажай правды и не говори то, чего нет. Не лги. ²⁵Не позволяй себе уклоняться от добрых и мудрых целей, стоящих перед тобой. ²⁶Будь осторожен в делах твоих, живи честно. ²⁷Иди прямым путём—он праведен и добр. Но всегда уклоняйся от зла.

Мудрость в том, чтобы не допустить прелюбодеяние

5 Сын мой, слушай мои мудрые поучения, будь внимателен к моим словам. ²Тогда ты узнаешь как правильно жить, и речи

твои докажут мудрость твою. ³Уста жены другого человека могут быть слаще мёда и поцелуй её—нежнее масел. ⁴Но в итоге она принесёт тебе только горечь и боль, которые будут горче отравы и острее меча. ⁵Она идёт по тропе смерти, она и тебя сведёт в могилу. ⁶Не следуй за ней, она сбилась с правильного пути и сама не ведает этого. Будь осторожен, следуй путём жизни.

Прелюбодение может погубить тебя

⁷Теперь, сын мой, послушай меня и не забывай слов моих. ⁸Будь в стороне от женщины, которая в замужестве грешит, даже не приближайся к дверям её дома. ⁹Если ты сделаешь это, то потеряешь уважение людей, и другие извлекут пользу из потерянной тобой чести. Кончится тем, что другим людям достанется всё, для чего ты трудился всю свою жизнь. ¹⁰Люди, тебе незнакомые, заберут всё твоё богатство, получают всё, что ты заработал. ¹¹И ты будешь страдать в конце своей жизни. ^{12–13}Тогда ты скажешь: „Почему я не слушал родителей моих? Почему я не слушал учителей моих? Я противился наказанию, не желал, чтобы меня поправляли. ¹⁴Теперь я вижу, что жизнь моя погублена и все видят позор мой”.

Радуйся своей жене

^{15–16}Пей воду, которая течёт только из твоего колодца, и не давай твоей воде вливаться в другие ручьи. (Ты должен делить любовь только со своей женой, не становись отцом детей вне твоего дома.) ¹⁷Дети твои должны принадлежать тебе одному. ¹⁸Поэтому будь счастлив со своей женой. Наслаждайся той, на которой женился ты, будучи молодым. ¹⁹Она прекрасна, как лань, очаровательна, словно косуля. Пусть её любовь полностью удовлетворяет тебя, та любовь, которая покорила тебя однажды. ²⁰Не позволяй жене другого пленить тебя, тебе не нужна её любовь.

²¹Господь воистину видит всё, что ты делаешь, и следит, куда идёшь ты. ²²Грехи злобного человека будут ему ловушкой. Они, как верёвки, опутают его. ²³Он умрёт, поскольку отказался от послушания, он угодит в ловушку собственных желаний.

Опасность поручительства за другого человека

6 Сын мой, не бери на себя ответственность за долг другого человека. Обещал ли ты вернуть долг другого, если он не может расплатиться сам? Взял ли ты на себя ответственность за чужой долг? ²Если так, то ты пойман, твои слова завлекли тебя в ловушку. ³Ты во власти того человека, поэтому пойди и освободи себя—упрашивай того человека освободить тебя от его долга. ⁴Не трать время на отдых и даже на сон. ⁵Вырвись из этой ловушки и беги, как олень убегает от охотника. Освободи себя, как птица освобождается из силков.

Опасность быть ленивым

⁶Ленивый, ты должен уподобиться муравью, смотри, что делает муравей, учись у него. ⁷У муравья нет начальника или предводителя, ⁸но в летнее время муравей собирает себе пищу, складывает её, и зимой он не страдает от голода.

⁹Ленивец, как долго ты будешь лежать, когда же ты пробудишься от твоего сна? ¹⁰Ленивый человек отвечает: „Мне нужно немного поспать, я полежу здесь недолго”. ¹¹Но он спит и спит, и становится всё бедней и бедней. Скоро у него ничего не останется, словно вор придёт и всё утащит.

Злой человек

¹²Злой и ничего не стоящий человек всегда лжёт и говорит дурное. ¹³Он подмигивает и делает разные знаки, стараясь одурачить людей. ¹⁴Такой человек ничтожен, он всё время лелеет зло и сеет кругом раздоры. ¹⁵Но он будет наказан, беда придёт к нему неожиданно, он будет в миг уничтожен, и никто не поможет ему.

Семь ненавистных Господу вещей

- ¹⁶ Господь ненавидит шесть, даже семь вещей:
- ¹⁷ Глаза полные гордыни, лживый язык, руки, что убивают невинных,
- ¹⁸ сердца, таящие злые планы, ноги, спешащие эти планы исполнить,
- ¹⁹ лжеца, говорящего судье заведомую ложь, человека, затевающего ссору и драку между другими.

²⁰Сын мой, помни наставления отца твоего и не забудь заветов матери твоей. ²¹Помни их слова всегда, сделай их частью жизни твоей. ²²Их поучения будут сопровождать тебя везде, они будут охранять тебя во время сна, а когда ты проснёшься, они будут говорить с тобой и направлять твои шаги.

²³Заповеди и наставления твоих родителей—свет, указывающий тебе правильный путь. Они исправляют тебя и готовят тебя идти по пути к жизни. ²⁴Их поучения останавливают тебя на пути к порочной женщине, хранят тебя от лживых разговоров жены, оставившей своего мужа. ²⁵Эта женщина может быть прекрасной, но не позволяй красоте её гореть в сердце твоём и искушать тебя. Не позволяй её глазам пленять тебя. ²⁶Блудница может стоять не больше, чем каравай хлеба, но чужая жена может стоять тебе жизни.

²⁷Если человек прольёт на себя огонь, то сгорит и одежда его. ²⁸Если человек наступит на горячие угли, он обожжёт ноги. ²⁹Так же будет страдать и тот, кто спит с чужой женой.

^{30–31}Человек может украсть еду, когда голоден. Если его поймут, он должен платить семикратно, и это может стоить ему всего, что он имеет. Но другие люди поймут его и не будут презирать его за это.

³²Тот, кто совершает прелюбодеяние, разрушает себя. Он по глупости своей навёл это на себя. ³³Люди потеряют всё уважение к нему, и он никогда не смеет позора. ³⁴Муж неверной женщины впадёт от ревности в ярость и сделает всё, чтоб отомстить. ³⁵И никакая плата не умалит его гнева.

Мудрость уберёжет тебя от прелюбодеяния

7 Сын мой, помни слова мои и не забывай мои наставления. ²Слушай мои наставления и ты будешь жить. Пусть мои наставления станут самым важным в твоей жизни. ³Пусть они будут всегда с тобою, повяжи их на пальцы, запиши в своём сердце. ⁴Сделай мудрость своей возлюбленной. Обходись со знанием, как с любимой сестрой своей. ⁵Тогда они убергут тебя от других женщин, от их красивых слов, ведущих к греху.

⁶Однажды я выглянул из окна, ⁷и я увидел множество неразумных молодых людей. Но

один из них был глупее всех. ⁸Он шёл по улице мимо дома падшей женщины. ⁹Солнце садилось, было сумеречно, спустилась ночь. ¹⁰Женщина вышла из своего дома встретить его, на ней был наряд блудницы. Она хотела согрешить с молодым человеком. ¹¹Она была дикая женщина, необузданная. ¹²Она вечно бродила по улицам, никогда не сидела дома.¹ ¹³Она схватила юношу, поцеловала его и сказала, не стыдясь: ¹⁴„Я сегодня сделала приношение, исполняя обет, и у меня осталось много еды. ¹⁵Я вышла пригласить тебя к себе, пошла искать тебя и вот нашла. ¹⁶Я застелила чистыми простынями постель мою, они очень красивы, из Египта. ¹⁷Я духами опрыскала постель мою, надушила миррой, алое и гвоздикой. ¹⁸Пойдём и будем любить до утра, наслаждаться друг другом всю ночь. ¹⁹Мужа моего нет дома, он уехал по делам. ²⁰Он взял достаточно денег для долгого путешествия и его две недели не будет дома”.

²¹Соблазнительными речами она хотела искушить молодого человека, и он обманулся. ²²Он последовал за ней в ловушку, он был, как бык, которого ведут на бойню, как олень, попавший в западню, ²³когда охотник готов пронзить стрелой его сердце. Как птица, летящая в сети, юноша не понимал всей опасности.

²⁴Теперь, сыновья, слушайте меня и обращайтесь внимание на мои слова. ²⁵Не позволяйте, чтобы вас увлекла блудница, не следуйте её путями. ²⁶Многие пали из-за неё, она погубила множество душ. ²⁷Дом её—место смерти, тропа её ведёт к могиле.

Мудрость—добрая женщина

- 8** Слушай! Мудрость и Разум
взывают к тебе.
- ² Стоят они на вершине холма,
на улицах,
на перекрёстке дорог.
- ³ Они у ворот городских
и зовут из открытых дверей.
- ⁴ Обращается мудрость:
„Я всех людей призываю!
- ⁵ Научитесь, неразумные, разуму,
наберитесь, глупые, ума.
- ⁶ Важно всё, чему я учу,
я говорю вам о правильном.

¹никогда не сидела дома Букв. „никогда ноги её в доме не было”.

7 Все слова мои истинны,
я ненавижу ложь,
8 все слова мои справедливы,
ничего в них плохого нет.
9 Все они для разумных ясны,
в ком есть знание—их понимает.
10 Примите ученье моё—оно
дороже серебра и лучше золота.
11 Мудрость стоит дороже жемчуга
и дороже любых желаний”.

Что делает мудрость

12 „Я—Мудрость, обитаю с благоразумием,
Я—Знание, меня можно найти в пре-
досторожности.
13 Если Господа чтит человек,
то он ненавидит зло.
Я, Мудрость, ненавижу тех,
кто полон гордости и высокомерия.
Пути неправедные и лжецов—я
ненавижу.
14 Но я даю возможность людям
решать и правильно судить.
Я силу им даю и разум.
15 Цари с моей помощью правят,
правители с моей помощью
творят законы свои.
16 Все добрые правители земли
используют меня в своём правлении.
17 Я тех люблю, кто меня любит,
и тот, кто ищет, тот меня найдёт.
18 Я приношу богатство и успех,
и честь, и славу.
19 Мои дары дороже золота, и лучше
чистейшего серебра.
20 Веду людей я правильным путём,
тропую справедливости.
21 Я богатство даю тем, кто любит меня,
я дома их наполняю сокровищами.
22 Я, Мудрость, первое,
что сотворил Господь.
23 Сотворена я до создания мира.
24 Я появилась раньше океанов
и прежде, чем сотворена вода.
25 Я рождена до появления гор
и до возникновения холмов.
26 Я появилась раньше, чем Господь
создал поля земли и первые пылинки.
27 Я там была, когда Бог создал небеса,
когда Он, прочертив круги земные,
пределы океану положил.
28 Я там была, когда Он облаками
наполнил небо и водой
заполнил океан.

29 Я там была, когда Господь в морях
определил воде границы,
чтобы вода не поднималась выше,
чем указал Господь. Я там была,
когда Он создал основание земли.
30 Я была рядом с ним,
как искусный помощник,
и был счастлив Господь каждый
день,
потому что я рядом была.
31 Господь был счастлив
сотворённым Им миром
и счастлив был,
увидя сотворённых Им людей.
32 Теперь послушайте, дети, меня.
Вы будете счастливы,
если пойдёте моими путями.
33 Слушайте мои наставления
и будьте мудры,
не отказывайтесь слушать.
34 Кто слушает меня,
кто ежедневно бодрствует и ждёт
возле дверей моих,
воистину тот счастлив будет!
35 Тот, кто меня находит,— жизнь
находит,
добро от Господа получит он.
36 А кто грешит против меня,
тот вред себе наносит.
Любой, кто мудрость ненавидит,—
любит смерть”.

Мудрость и глупость

9 Мудрость построила себе дом и поставила его на семи столбах. ²Она приготовила еду, налила вина и поставила на столе своём. ³И послала она слуг своих в город, чтобы они пригласили народ разделить с ней трапезу. ⁴Сказала она: „Кто нуждается в разуме, приходите сюда!” Пригласила она и глупцов и сказала: ⁵„Придите, ешьте хлеб мой и пейте вина, сделанные мною вина. ⁶Забудьте свои старые пути и вы начнёте жить. Следуйте дорогой разума”.

⁷Если вы укажете гордецу на его неправоту, он будет вас критиковать, он только смеётся над мудростью Господа. Если скажете злему, что он не прав, то он посмеётся над вами. ⁸Поэтому не укоряй насмешника, он возненавидит тебя за это. Если же мудрого поправишь, он будет тебя уважать. ⁹Если ты поучаешь мудрого—он

станет мудрее, если учишь хорошего—он станет ещё лучше.

¹⁰Почитание Господа—первый шаг к мудрости, познание Святого—первый шаг к пониманию. ¹¹Если ты мудр, то жизнь твоя будет длиннее. ¹²Если ты мудр, ты мудр ради себя, но если ты возгордился и насмеяешься над людьми, то никто, кроме тебя, не виноват в твоих бедах.

¹³Глупый человек подобен шумливой, злой женщине. ¹⁴Она сидит на стуле у дверей своего дома, или на городском холме, ¹⁵и окликает всех проходящих мимо людей. Никто её не слушает, но она говорит: ¹⁶„Приходите ко мне, кому надо учиться”. И призывает глупых людей: ¹⁷„Вода ворованная слаще собственной, краденый хлеб вкуснее своего”.

¹⁸И не знали глупцы, что дом её полон привидений, что она зазвала их в глубины преисподней!

Премудрости Соломона

10 Это премудрости Соломона:

Мудрый сын осчастливит отца своего, глупый сын огорчает мать.

²Если человек получает деньги за плохие дела, то они ничего не стоят, но, делая добро, человек спасается от смерти.

³Господь заботится о праведных. Он даёт им необходимую пищу и отбирает всё у злых людей.

⁴Праздные руки приносят нищету, трудолюбивые руки приносят богатство.

⁵Умный вовремя собирает урожай, спящий во время жатвы будет пристыжен.

⁶Добрые люди приносят благословение, слова же злого лишь скрывают насилие.

⁷Добрый человек оставляет добрую память, злой человек будет быстро забыт.

⁸Мудрый человек принимает чужие советы, глупец начинает спорить и навлекает на себя беду.

⁹Кто искренен, тот вне опасности, но кто обманывает, тот будет пойман.

¹⁰Скрывающий правду—причина несчастья, говорящий открыто сотворяет мир.

¹¹Слова доброго человека—источник жизни, слова же злого лишь скрывают насилие.

¹²Ненависть приводит к раздору, а любовь прощает все ошибки.

¹³К словам мудрых надо прислушиваться, глупцы должны быть наказаны.

¹⁴Мудрые люди спокойны и учатся новому, глупцы своими речами приносят себе несчастья.

¹⁵Богатство хранит богатого, бедность разрушает бедняка.

¹⁶Поступки доброго приносят жизнь, а злого—возмездие.

¹⁷Кого учит наказание, тот может помочь другим, но кто не хочет ученья, тот идёт неверным путем.

¹⁸Тот, кто скрывает ненависть,—лжец. Тот, кто открыто распространяет клевету,—глупец.

¹⁹Многословие не остановит преступления, но сдержанность в речах весьма действенна.

²⁰Слова доброго человека—чистое серебро, а мысли злого человека ничтожны.

²¹Многим людям помогут слова доброго человека, но глупость глупого смертельна для него.

²²Благословление Господнее приносит истинное богатство, печали же никакой не приносит.

²³Глупый наслаждается своими глупыми делами, мудрый счастлив мудростью своей.

²⁴Глупый будет побеждён тем, чего он боится, а добрый человек получит всё, о чём мечтает.

²⁵Злые люди исчезают, словно вихрь, ничего не оставляя за собой, у того же, кто праведен,—прочное основание.

²⁶Никогда не позволяй ленивому делать что-либо для тебя, он будет для тебя, как укус во рту, или дым в глазах.

²⁷Кто Господа чтит, тот долго живёт, злые же люди теряют годы жизни.

²⁸Надежды доброго приносят счастье, надежды злых разрушают всё.

²⁹Господь хранит добрых людей и сокрушает тех, кто зло творит.

³⁰Добрые люди будут всегда вне опасности, покинуть землю будут вынуждены злые.

³¹Добрые люди всегда говорят мудрые вещи, но тех, кто приносит несчастья, люди не будут слушать.

³²Добрые люди дают правильные советы, всё, что говорят злые, приносит несчастье.

11 Некоторые пользуются неверными весами, чтобы обманывать людей.

Господь ненавидит это, но точные весы по нраву Господу.

²С гордостью приходит посрамление, со смирением приходит мудрость.

³Непорочных людей ведёт справедливость, но злые разрушают себя, обманывая других.

⁴На суде Господнем не помогут деньги, но добрые дела спасут от смерти.

⁵Жизнь доброго человека будет лёгкой, если он честен, злой разрушается от собственного зла.

⁶Честного человека спасает доброта, но злые будут пойманы тем злом, что они творят.

⁷Злому после смерти не остаётся надежды—все его надежды погибают и ничего не стоят.

⁸Добрый человек избежит беды, и она перейдёт на злого.

⁹Своими речами злой человек приносит вред людям, но доброго мудрость хранит.

¹⁰Успехами доброго счастлив весь город, когда уничтожен злой человек, все торжествуют.

¹¹От благословения доброго город процветает, но сказанное злым способно разрушить город.

¹²Не обладающий чувством добра, оговаривает своих соседей, но мудрому известно, когда лучше смолчать.

¹³Не заслуживает доверия тот, кто разглашает чужие секреты, но верный человек не сеет слухи.

¹⁴Падёт народ, чей правитель слаб, но при мудрых советниках этот народ спасётся.

¹⁵Если ты пообещал заплатить долг другого, ты пожалеешь об этом. Ты будешь в безопасности, если не возьмёшь на себя это.

¹⁶Кроткая женщина приобретает уважение, напористый же приобретает лишь богатство.

¹⁷Добрый получит прибыль, но жестокий—причина собственных бед.

¹⁸Злой деньги берёт обманом, справедливый получает истинную награду.

¹⁹Искренность и доброта ведут к жизни, но злые следуют за злом и обретают смерть.

²⁰Господь ненавидит творящих зло, но счастлив теми, кто поступает праведно.

²¹Это верно, что будут наказаны злые, а добрые будут освобождены.

²²Если женщина красива, но глупа, это то же, что золотое кольцо на носу у свиньи.

²³Исполнение желаний доброго человека приносит ещё больше добра, но исполнение желаний злых влечёт за собой только беды.

²⁴Дающий щедро получает ещё больше, но бедность ждёт того, кто жаден.

²⁵Дающий щедро получит прибыль и, помогая другим, ты больше получишь сам.

²⁶Проклят жадный человек, не продающий зерна, но благословен тот, кто продаёт зерно, чтобы накормить других.

²⁷Стремящийся делать добро пользуется уважением, но ничего, кроме бед, не получает творящий зло.

²⁸Кто верит лишь в своё богатство, упадёт, как мёртвый лист, но добрый вырастет, как новый лист зелёный.

²⁹Кто приносит несчастья своей семье, ничего не приобретает и будет в итоге прислуживать мудрым.

³⁰Дела добрых людей—это дерево жизни, мудрый даёт людям новую жизнь.

³¹Если доброму воздаётся на земле, то, несомненно, злым воздастся по заслугам.

12 Кто хочет быть мудрым, принимает поучение с радостью, тот же, кому ненавистно обличение,—глупец.

²Господь счастлив благословить доброго человека, а злого Господь осудит.

³Зло не утвердит человека; корень же праведного не завянет.

⁴Благородной женой муж гордится, а позорящая женщина—словно смертельная болезнь.¹

⁵Добрые люди честны в своих планах, но не доверяй планам коварных.

⁶Злые люди причиняют боль своими словами, слова достойного человека способны спасти от опасности.

⁷От злого человека ничего не остаётся после крушения, доброго человека люди помнят долго после его ухода.

⁸Мудрого все восхваляют, и не уважают глупца.

⁹Лучше быть никому неизвестным и иметь слугу, чем выдавать себя за знатного, но не иметь еды.

¹⁰Добрый человек всегда заботится о своей скотине, злой же жесток даже в своей самой великой доброте.

¹смертельная болезнь Букв.: „разьедающая ему кости“.

¹¹Кто трудится на своей земле, будет иметь много хлеба, глупцы же теряют время на бессмысленные выдумки.

¹²Злые люди всегда хотят сделать что-нибудь злое, но у добрых много сил, уходящих в глубину, словно корни.

¹³Злобный ловится на глупости собственных слов, добрый всегда избежит любой беды.

¹⁴Добрый человек насытится плодами сказанного им.¹ Человек будет вознаграждён за свои труды!

¹⁵Глупец считает свой путь лучшим, мудрый прислушивается к советам других.

¹⁶Быстро в гнев впадает глупец, но мудрый прощает ошибки других.

¹⁷Сказанному добрым человеком можно доверять, свидетельство же лжецов—обман.

¹⁸Слова говорящего бездумно ранят, как меч. Мудрый осторожен со словом, и слова его могут вылечить раны.

¹⁹Слова лжеца исчезают быстро, слова правды будут жить вечно.

²⁰Злые стремятся к коварству, но счастлив будет тот, кто сеет мир.

²¹Добрые люди будут сохранены Богом, но злых людей ожидают препятствия.

²²Господь ненавидит лжецов и счастлив, когда звучит правда.

²³Разумный не выставляет напоказ свои знания, слова глупца говорят о его глупости.

²⁴Кто много трудится, будет управлять другими, ленивый будет работать, как раб.

²⁵Заботы могут лишить человека счастья, но доброе слово способно сделать его счастливым.

²⁶Добрый человек осторожен в выборе друзей, злые выбирают себе подобных.

²⁷Ленивый не пойдёт за тем, о чём мечтает, но к тому, кто трудится много, приходит успех.

²⁸Тропа добродетели ведёт к жизни—это путь к бессмертию!

13 Мудрый сын внимательно слушает отца, когда тот говорит, что делать, гордец не слушает, когда его пытаются поправить.

²Добрый человек насладится плодами речей² своих, коварный же испытает лишь насилие.

³Кто осторожен в своих речах, тот бережёт себя, того, кто говорит бездумно, ждёт несчастье.

⁴Ленивый желает, но не получает, у того же, кто прилежно трудится, всего вдоволь.

⁵Добрые люди ненавидят ложь, злые же говорят ложь, которая унижает и срамит.

⁶Доброта предохраняет искренних людей, но зло порабощает тех, кто любит грех.

⁷Есть люди, ведущие себя, как богачи, но они ничего не имеют. Другие ведут себя скромно, когда они богаты.

⁸Богатому человеку может придётся заплатить выкуп за свою жизнь, бедному же это не грозит.

⁹Добрый человек, словно яркий свет, а злой, словно свет, становящийся темнотой.

¹⁰Кто считает себя выше других, тот причиняет беду, но тот, кто слушает советы,—мудр.

¹¹Деньги быстро уйдут от того, кто лгал ради них, но тот, кто вложил в них свой труд, увеличит богатство.

¹²Когда нет надежды, в сердце вселяется грусть, но если надежды твои сбылись, тебя наполняет радость.

¹³Кто пренебрегает заповедью, навлекает на себя погибель, тот же, кто чтит заповедь, вознаграждён будет.

¹⁴Наставления мудрого возвращают жизнь, его слова помогают в минуты несчастья.

¹⁵Разумный человек—в почёте у людей, но жизнь тяжела для тех, кому нельзя доверять.

¹⁶Мудрый думает, прежде чем сделать, глупец утверждает свою глупость делом своим.

¹⁷Если гонец, приносящий весть, не имеет доверия, вокруг него будет беда, но мир всегда вокруг того, кому доверяют.

¹⁸Позор и бедность ждут того, кто не учится на своих ошибках, но если он слушает порицание, то извлекает пользу.

¹⁹Исполнение желания приносит радость, глупый же никогда не захочет уклониться от зла.

²⁰Иди с мудрыми, и сам станешь мудрым, а поведись с глупцами, и тебя ожидают беды.³

¹плодами сказанного им Букв.: „плодами уст своих”.
²речей Букв.: „уст”.

³поведись ... беды Игра слов в древнееврейском языке: „быть с кем-то” или „есть с кем-то” звучит так же, как „быть злым—быть в беде”.

²¹Несчастья преследуют грешников, доброму же воздаётся добром.

²²Добрый оставит наследство детям и внукам, а богатство злых в конце концов перейдёт в руки к людям праведным.

²³Желание бедняков—иметь вдоволь еды, но бесхозяйственность ведёт к потерям.

²⁴Родители, искренне любящие своего ребёнка, поправляют его. Любящие родители учат его идти праведным путём.

²⁵У добрых людей будет всё, что им истинно нужно, у злых не будет даже необходимого.

14Мудрая женщина создаёт дом свой благодаря мудрости, а глупая разрушает его своей же глупостью.

²Живущий праведно чтит Господа, а кто неискренен, тот Господом пренебрегает.

³Речи глупого причиняют множество бед. Речь мудрого от бед хранит.

⁴Если нет быков для работы, то амбар будет пуст. Для доброго урожая люди используют силу быков.

⁵Честный человек никогда не лжёт—он надёжный свидетель. Лживый человек лжёт постоянно—он лжесвидетель.

⁶Насмехающиеся над Богом ищут мудрости, но никогда не найдут. Мудры только те, кто верят в Бога, к ним знание приходит легко.

⁷Не становись другом глупца, он ничему тебя не научит.

⁸Разумные мудры—они обдумывают свои поступки. Глупые неразумны—они считают, что можно прожить обманом.

⁹Глупцы не верят в расплату за грехи. Добрые же—усердно молят о всепрощении.¹

¹⁰Никто не прочувствует печали сильнее, чем опечаленный человек. И радость свою до конца прочувствовать может только он сам.

¹¹Дом злого человека разорится, дом праведника будет процветать.

¹²Иной путь кажется человеку правильным, но он ведёт только к смерти.

¹³Человек может быть печальным, даже когда он смеётся. Проходит веселье, а печаль его остаётся с ним.

¹⁴За всё содеянное злые люди заплатят, а доброму воздастся за добро.

¹⁵Глупый верит всему, что слышит, а мудрый размышляет обо всём.

¹⁶Мудрый чтит Господа и сторонится зла. Глупый поступает бездумно и неосторожно.

¹⁷Вспыльчивый делает глупости, но мудрый всегда терпелив.

¹⁸Глупцы унаследуют ещё большую глупость, мудрым же воздаётся знанием.

¹⁹Добрые одолеют злых, склониться придётся злым.

²⁰Бедного даже собственный сосед отвергает, богатого же принимают многие.

²¹Не думай плохо о ближнем, и, если хочешь счастья, будь добр к бедным людям.

²²Зло задумавший, заблуждается, а творящий добро, будет иметь истинно преданных друзей.

²³Упорный труд ведёт к изобилию, излишняя разговорчивость—к убытку.

²⁴Мудрым воздаётся богатством, но глупому глупостью.

²⁵Свидетельствующий правду, помогает другим, лгуший, наносит раны людям.

²⁶Чтущий Господа обладает великой уверенностью, и у детей его будет прибежище.

²⁷Почитание Господа даёт настоящую жизнь и спасает от ловушек смерти.

²⁸Множество подданных несёт величие царю, а малочисленное государство ничего не стоит.

²⁹Терпеливый имеет ум, но неразумен во гнев впадающий.

³⁰Здоровый разум в здоровом теле, зависть же—смертельная болезнь,² проникающая до самых костей.

³¹Причиняющий зло бедному, не уважает Бога, ибо Бог сотворил и тех, и других.

³²В минуты несчастий злые терпят поражение, но добрые побеждают даже в смерти.

³³Мудрый всегда думает о мудром. Глупый не знает, что такое мудрость.

³⁴Доброта возвеличивает народ, но грех—позор народов.

³⁵Доволен царь своими мудрыми помощниками, и в гневе царь на тех, кто позорит его.

15Кроткий ответ смиряет гнев, но грубый ответ его разжигает.

¹Глупцы ... всепрощении. Древнееврейский текст здесь труден для понимания и может также означать: „Глупцы требуют жертвы повинности, но среди честных—взаимное расположение.“

²смертельная болезнь Букв.: „разьедающая ему кости“.

²Когда говорит мудрый, его хотят слушать, но глупец говорит только глупости.

³Господь видит всё, что кругом происходит. Он смотрит и на добрых, и на злых.

⁴Добрые слова, словно дерево жизни, но лживые слова разрушают дух человека.

⁵Глупый пренебрегает советами отца, но мудрый внимателен, когда его поучают.

⁶Добрый человек многим богат, но всё, чем обладает злой, ведёт его к несчастью.

⁷Уста мудрых распространяют знание, о глупых же такого не скажешь.

⁸Господь ненавидит жертвы злых, но счастлив услышать Он молитвы доброго.

⁹Господь ненавидит пути злых, но Он любит идущих путём добра.

¹⁰Тот, кто живёт недостойно, будет наказан, и тот, кто ненавидит наставления, будет уничтожен.

¹¹Господу всё известно, даже то, что в обители смерти, потому сердца и мысли людей для Господа не тайна.

¹²Глупец ненавидит тех, кто его поучает, такой человек отказывается от советов мудрых.

¹³На лице счастливого—радость, но если в его сердце грусть, то это также отразится на лице его.

¹⁴Мудрый стремится увеличить свои знания, глупый ищет только глупости.

¹⁵Всё время грустит тот, кто беден, но для людей счастливых сердцем, жизнь—празднество.

¹⁶Лучше быть бедным и почитать Бога, чем быть богатым, но иметь несчастья.

¹⁷Лучше есть суп там, где любовь, чем есть нежное мясо там, где ненависть.

¹⁸Вспыльчивый приносит беды, но терпеливый человек—основа мира.

¹⁹Ленивого ждут несчастья везде, но для искренних—жизнь легче.

²⁰Мудрый сын отцу приносит счастье, глупый—позор своей матери.

²¹Глупец счастлив глупыми поступками, но мудрец всегда осторожен в своих поступках.

²²Не сбудутся планы человека, не получающего советов, но сбудутся планы того, кто прислушивается к мудрым советам.

²³Счастлив человек, чей ответ правилен, и слово, сказанное вовремя, помогает.

²⁴Все дела мудрого ведут к успеху и хранят его от смерти.

²⁵Господь разрушит дом гордеца, но охранит дом вдовы.

²⁶Злые мысли Господь ненавидит, но счастлив словами доброго.

²⁷Лгуший ради корысти, приносит семье своей несчастья, но честного не коснутся беды.

²⁸Добрые люди думают, прежде чем дать ответ, но злые говорят раньше, чем успевают подумать, и это приносит им несчастья.

²⁹Господь от злых людей далёк, но слышит Он всегда молитвы добрых.

³⁰Тот, кто улыбается, делает счастливыми других, и от добрых новостей люди чувствуют себя лучше.

³¹Мудр тот, кто прислушивается к тем, кто его критикует.

³²Кто отказывается от поучений, тот причиняет вред себе. Тот, кто прислушивается к осуждающим, обретает ещё большую мудрость.

³³Почитающий Господа учится мудрости, и смирение должно придти прежде, чем вера в Бога.

16Человек предполагает, а Господь располагает.

²Человек считает, что он прав во всём, но Господь судит по истинным поступкам.

³Во всех делах твоих обращайся за помощью к Господу, и тогда тебя ждёт успех.

⁴У Господа на всё есть планы. В планах Господних крушение злобных.

⁵Господу неуютен тот, кто ставит себя выше других. Господь непременно накажет гордецов.

⁶Истинная любовь и верность сделают тебя чистым в душе. Почитай Господа, и ты будешь вдали от зла.

⁷Живущий праведно—угоден Господу, и даже враги такого человека будут с ним в мире.

⁸Лучше немного приобрести правдой, чем много—обманом.

⁹Человек строит планы, но Господь решает их осуществление.

¹⁰Слово царя—закон. Его решения должны быть справедливы.

¹¹Господь хочет, чтобы все весы были верны и все соглашения справедливы.

¹²Цари ненавидят дела злых. Доброта придаёт его царству силу.

¹³Цари всегда хотят слышать правду, им нравятся люди, которые не лгут.

¹⁴Царь во гневе может убить, но мудрый человек постарается, чтобы царь был счастлив.

¹⁵Если счастлив царь, то жизнь лучше для всех. Его расположение—это весенний дождь из облаков.

¹⁶Мудрость стоит дороже золота, разум стоит дороже серебра.

¹⁷Добрые люди стараются жить вдалеке от зла. Кто осторожен, тот спасёт свою душу.

¹⁸Человеку гордому грозит гибель, высокомерному грозит поражение.

¹⁹Лучше быть смиренным и жить среди бедных, чем делить богатство с высокомерными.

²⁰Тот, кто слушает советы других, преуспешет, и тот, кто надеется на Бога, будет благословен.

²¹Если мудр человек, другие это поймут, и тот, кто осторожно выбирает слова,—убедителен.

²²Мудрость приносит истинную жизнь мудрым, глупые учатся ещё большей глупости.

²³Мудрый думает, прежде чем говорить, и, сказанное им достойно внимания.

²⁴Добрые слова подобны мёду и целебны для человека.

²⁵Есть путь, который людям кажется правильным, но он ведёт к смерти.

²⁶Голод работающего заставляет его работать ради хлеба его.

²⁷Ничтожный человек замышляет недоброе, его советы, как огонь, опасны.

²⁸Склочник—всегда причина ссор, а сплетник разрушает дружбу.

²⁹Вспыльчивый причиняет беды друзьям и ведёт их по неверной дороге.

³⁰Кто подмигивает и ухмыляется, задумывает недоброе.

³¹Седина—корона славы, она приходит от праведной жизни.

³²Лучше быть терпеливым воином, чем смелым; и лучше владеть собой, чем владеть целым городом.

³³Ища решения, люди бросают жребий, но решение приходит от Господа.

17 Лучше иметь корку хлеба, но с миром в душе, чем богатый дом, в котором все ссорятся.

²Умный слуга будет господствовать над ленивым сыном хозяина. Этот слуга получит наследство как один из сыновей.

³Золото и серебро очищают огнём, но сердца людей очищает Господь.

⁴Злобный слушает о зле других. Лжец слушает ложь других.

⁵Кто насмехается над бедными, над окружёнными несчастьями, тот не чтит сотворившего его Господа, и понесёт наказание.

⁶Внуки делают счастливыми стариков, и дети гордятся родителями.

⁷Немудро глупому говорить слишком много, также и правителю немудро лгать.

⁸Иные считают, что взятка—это амулет, приносящий удачу везде, куда они идут.

⁹Если ты прощаешь обидчика твоего, вы можете стать друзьями, но если ты продолжаешь помнить обиду, это повредит дружбе.

¹⁰Умный учится на собственных ошибках, но глупца ничему не научат и сотни уроков.

¹¹Злой стремится делать зло, но Господь пошлёт ему наказание.

¹²Опасно встретить медведицу, у которой украли детей, но это лучше, чем встретить погружённого в свою глупость человека.

¹³Не причиняй зла тем, кто делает тебе добро, иначе беды тебя не покинут до конца дней твоих.

¹⁴Начать спор—словно пробить дыру в плотине. Поэтому прекрати спор, пока дыра не стала ещё больше.

¹⁵Господь ненавидит две вещи—наказывать тех, кто ничего плохого не сделал, и прощать тех, кто виновен.

¹⁶Когда деньги у глупого, они потеряны, он никогда не использует их мудро.

¹⁷Друг любит во все времена, истинный брат поддерживает в несчастье.

¹⁸Только глупый берёт на себя ответственность за долги другого.

¹⁹Кто любит споры, тот любит грех. Кто себя хвалит, тот призывает беды.

²⁰Злой человек ничего не приобретёт, кроме несчастья.

²¹Печален отец, чей сын глуп, он никогда не будет счастлив.

²²Счастье—словно целебное лекарство, печаль же—словно иссушающая болезнь.

²³Злой берёт взятку за то, чтобы извратить правосудие.

²⁴Мудрый занимается насущными делами, в то время как глупый беспокоится о том, что мало вероятно.

²⁵Глупый сын—скорбь для отца и грусть для матери своей.

²⁶Наказывать правителей за правду так же несправедливо, как наказывать невинного.

²⁷Мудрый обращается со словами осторожно, мудрый не впадает легко во гнев.

²⁸Даже глупый кажется мудрым, когда молчит. Люди считают мудрым того, кто ничего не говорит.

18 Иные не хотят быть с другими людьми, они делают только то, что хотят, и возмущаются, когда им дают добрые советы.

²Глупый не хочет учиться у других, он только хочет говорить о своих идеях.

³Любям не нравятся злые, люди смеются над глупыми.

⁴Слова мудрого, словно вода из глубокого колодца, колодца мудрости.

⁵Верша суд, будь справедлив и, если ты оправдаешь виновного, значит, несправедлив ты к добрым людям.

⁶Глупый себе причиняет несчастья своими речами, слова его могут привести к ссоре.

⁷Когда говорит глупец, он себя разрушает, и его слова—капкан для него.

⁸Любям нравятся сплетни. Это словно вкусная пища для них.

⁹Тот, кто делает плохую работу, подобен тому, кто разрушает.

¹⁰Могущество— в имени Господа, оно, словно крепкая башня. Бегут к ней добрые люди и находят спасение.

¹¹Богатый думает, что его спасёт богатство. Он считает богатство крепостью.

¹²Гордый скоро будет уничтожен, но смиренному оказана честь будет.

¹³Прежде чем отвечать, дай людям договорить до конца, тогда тебе не будет стыдно, и ты не будешь выглядеть глупо.

¹⁴Разум человека помогает пересилить болезнь,¹ но когда угнетён дух, уходит надежда.

¹⁵Мудрый всегда стремится узнать больше, он внимателен к более мудрым.

¹Разум ... болезнь, Или: „Дух человека поддерживает его во время болезни“.

¹⁶Сделай подарок важному человеку и легко познакомишься с ним.

¹⁷Кто говорит первым, всегда кажется правым, пока не придёт тот, кто начнёт его расспрашивать.

¹⁸Если два, обладающих властью, человека спорят, то лучший способ разрешить спор—бросить жребий.

¹⁹Если обидишь друга, вернуть его будет труднее, чем завладеть городом с крепкими стенами. Ссоры разделяют людей, как ворота замка с крепкими запорами.

²⁰Сказанное тобой влияет на твою жизнь. Если говоришь доброе, хорошее случится в жизни твоей, но если плохое ты говоришь, то плохое случится.

²¹Язык может говорить слова, которые приносят жизнь или смерть. Поэтому любящие говорить должны быть готовы принять последствия сказанного.

²²Найдя жену, ты находишь добро. Она знак того, что Господь доволен тобой.

²³Бедный будет молить о помощи, а богатый груб в ответах своих.

²⁴Со множеством друзей приятно, но близкий друг может быть ближе брата.

19 Лучше быть бедным и честным, чем быть глупцом, который лжёт людям и обманывает их.

²Мало радоваться чему-то, надо ещё знать, что ты делаешь. Не берись за дело поспешно, потому что сделаешь его плохо.

³Глупость человека разрушит его жизнь, но он во всём обвинит Бога.

⁴Богатство приносит множество друзей, но бедного все покинут.

⁵Говорящий напраслину на другого будет наказан, лгущий никогда не спасётся.

⁶Многие хотят дружить с правителем, и каждый хочет быть другом одаривающего.

⁷Против бедного даже его семья, и друзья от него отвернутся. Он может просить их о помощи, но они не услышат его.

⁸Если человек в мире с собой, то будет усердно трудиться, чтобы стать мудрым. Он будет стараться постичь и будет вознаграждён.

⁹Лжесвидетель будет наказан, продолжающий лгать—уничтожен будет.

¹⁰Глупый не должен быть богатым, как раб не может управлять хозяином.

¹¹Мудрость делает человека терпеливым. Прекрасно, когда мудрый прощает людей, которые доставили ему неприятности.

¹²Царский гнев подобен рычанию льва, но благосклонность его, словно нежный дождь.

¹³Глупый сын может свести своего отца с ума. Сварливая жена раздражает, как капающая вода.

¹⁴Дома и деньги достаются от родителей, но хорошая жена подарок от Бога.

¹⁵Лень погружает в сон, а нерадивость приводит к голоду.

¹⁶Кто подчиняется закону, тот спасает себя. Кто закон не чтит, тот погибнет.

¹⁷Давать бедным—все равно, что давать в долг Господу. Он воздаст тебе, если ты был добр к бедным.

¹⁸Учи сына своего и наказывай, если он неправ. Это единственная надежда. Если отказываешься делать это, помогаешь его разрушению.

¹⁹Кто легко впадает во гнев, должен платить за это. И если ты спасаешь его от бед, он будет делать одно и то же снова и снова.

²⁰Слушайся совета и учись, тогда станешь мудрым.

²¹Человек может многое задумать, но только план Господа свершается.

²²Каждый хочет друзей настоящих и надёжных. Так что лучше быть бедным, чем лжецом.

²³Кто чтит Господа, тот живёт справедливо, и ему не надо опасаться несчастий.

²⁴Ленивый не сделает даже необходимого, чтобы накормить себя. Он слишком ленив, чтобы донести пищу до рта.

²⁵Кто ставит себя выше других, должен быть наказан, и глупые тогда получают свой урок. Но мудрый учится, когда его критикуют.

²⁶Кто крадёт у отца своего и мать свою изгоняет, того покрывают позор и несчастья.

²⁷Если отказываешься учиться, то забудешь и то, что знаешь.

²⁸При нечестном свидетеле суд не будет справедливым. Сказанное злобными приносит больше зла.

²⁹Кто ценит себя больше других, будет наказан. Глупый получит наказание, уготованное для него.

20 Вино и пиво лишают человека разума. Он становится шумен, начинает хвастать и совершать глупости.

²Гнев царя, словно рык льва. Если рассердишь царя, можешь лишиться жизни.

³Любой глупец может начать спор, поэтому уважай того, кто отказывается спорить.

⁴Ленивый слишком ленив, чтобы сеять, поэтому во время жатвы он ищет хлеб, но не находит ничего.

⁵Советы людские—словно глубокий колодец, мудрый будет черпать из них.

⁶Многие могут называть себя „верными друзьями”,¹ но трудно найти такого, на кого можно положиться.

⁷Добрый человек живёт доброй жизнью, и дети его будут благословенны.

⁸Царь может видеть зло своими глазами, когда он судит людей.

⁹Может ли человек сказать, что всегда поступает хорошо? Может ли сказать, что он безгрешен? Нет!

¹⁰Господь ненавидит тех, кто обманывает других, пользуясь неверными весами.

¹¹Даже ребёнок своими поступками показывает хороший он, или плохой. Следя за ним, легко узнаёшь честен ли он и хорош.

¹²У нас есть глаза, чтобы видеть, уши, чтобы слышать,—их сотворил для нас Господь.

¹³Если любишь спать, то проснёшься бедным, но используй время для работы, и у тебя будет много хлеба.

¹⁴Человек, покупающий что-либо у тебя, всегда говорит: „Это не очень хорошее и слишком дорого стоит”, но потом хвалится перед другими удачной покупкой.

¹⁵Золото и драгоценности могут сделать человека богатым, но разумная речь человека стоит гораздо дороже.

¹⁶Если взялся отвечать за долги другого, потеряешь рубаху свою.

¹⁷Если получаешь что-нибудь обманом, это может показаться хорошим, но в итоге окажется, что ничего не будет стоить.

¹⁸Перед тем как строить планы, получи добрый совет и, если начинаешь войну, найди тех, кто тебя направит.

¹⁹Кто разносит слухи о других, не заслуживает доверия. Не будь другом того, кто много говорит.

²⁰Кто говорит против отца или матери, тот подобен угасающему свету.

¹Многие ... друзьями”, Или: „Человек может быть предан многим”.

²¹Если ты легко получил богатство, ты его не будешь ценить.

²²Не стремись сам наказывать того, кто тебе вредит. Господь его накажет и сделает тебя победителем.

²³Иные пользуются неправильными гириями и неточными весами, обманывая других. Это несправедно и ненавистно Господу.

²⁴Господь решает, что случится в жизни каждого. Как человек сам может знать, что произойдёт в его жизни?

²⁵Осторожно подумай перед тем, как дать Богу обещание, чтобы потом не пожалеть о данном обете.

²⁶Мудрый царь определит, кто из людей злой, и накажет виновных.

²⁷Господь способен видеть даже то, что в душе человека.

²⁸Истинный и преданный царь сохранит свою силу, преданность поддержит царство его.

²⁹Мы восхищаемся силой юноши, но уважаем седину старого.

³⁰Наказание может очистить человека от совершённых им несправедных поступков. Боль способна изменить человека изнутри.

21 Как земледельцы роют каналы для поливки полей, меняя направления потоков, так и Господь управляет разумом царей. Он может направить царя, куда Он желает.

²Человек думает, что делает всё правильно, но Господь судит по истинным делам.

³Делай то, что справедливо и праведно. Господу это угодно больше, чем жертва.

⁴Глазами и сердцем показывает человек зло: глаза, унижающие других, и сердце, полное высокомерия,— всё это грех.

⁵Торопливость приводит к потере, планы же тех, кто усердно трудится, приводят к избытию.

⁶Быстро исчезнет богатство, добытое обманом, и приведёт тебя к смерти.

⁷Злые будут уничтожены за зло, ими сотворённое. Они отказываются от праведности.

⁸Злые всегда стремятся обмануть, но добрые всегда искренни и справедливы.

⁹Лучше жить на крыше, чем в доме со сварливой женой.

¹⁰Злобные хотят сделать больше зла, и они не милосердны к окружающим.

¹¹Накажи того, кто смеётся над Богом, и глупые примут этот урок, они станут мудрыми и узнавать будут больше и больше.

¹²Праведник¹ знает о делах нечестивых людей, и Он их накажет.

¹³Кто отказывается помочь бедным, тому не будет помощи в нужный момент.

¹⁴Если кто-то сердит на тебя, сделай ему тайный подарок. Подарок, сделанный тайно, может унять сильный гнев.

¹⁵Справедливый суд приносит добрым людям счастье, но злых пугает.

¹⁶Человек, теряющий путь мудрости, идёт в сторону гибели.

¹⁷Если приятное времяпрепровождение— главное для человека, то он будет беден, и, если человек тот любит вино и еду, он никогда не будет богатым.

¹⁸Злые должны заплатить за всё зло, причинённое добрым. Лживые должны заплатить за все неприятности, которые они доставили честным.

¹⁹Лучше жить в пустыне, чем со вспыльчивой и сварливой женой.

²⁰Мудрый бережёт нужные ему вещи, а глупый сразу же их использует.

²¹Кто постоянно стремится к доброте и любви, будет жить в достатке и чести.

²²Мудрый может сделать всё, что угодно. Он может штурмовать город, защитники которого сильны, и разрушить стены, на которые все надеялись.

²³Кто в речах своих осмотрителен, тот спасает себя от несчастий.

²⁴Гордец считает себя лучше других, он своими поступками показывает собственную злобность.

^{25–26}Алчность убивает ленивого, ибо руки его отказываются работать. Жадному всегда всего мало. Добрый же человек даёт и нужды не знает.

²⁷Господь не находит счастья в жертвах, приносимых злыми, особенно, когда они корыстны.

²⁸Лжец будет уничтожен, и любой, кто слушает ложь, также погибнет.

²⁹Добрый всегда знает, что он прав, но лживому надо притворяться.

³⁰Нет достаточно мудрого человека, чтобы строить успешные планы, если Господь против планов этих.

¹Праведник То есть Бог.

³¹Люди могут всё приготовить для битвы, даже коней. Но победу даёт Господь.

22 Доброе имя важнее серебра и золота. Лучше быть уважаемым, чем богатым.

²И бедного, и богатого сотворил Господь.

³Мудрый предвидит трудности и уходит с этого пути в сторону, но глупый идёт прямо к бедам, и страдает от этого.

⁴Почитание Господа и смирение приводит к богатству, чести и истинной жизни.

⁵Злые в ловушках многих бед, но тот, кто заботится о душе своей, тот избежит несчастий.

⁶Учи ребёнка правильному пути, пока он мал. Тогда он, став взрослым, будет идти этим путём.

⁷Бедные—рабы богатых. Берущий в долг становится слугой дающего.

⁸Приносящий несчастья—пожнёт несчастью. Он будет в итоге уничтожен несчастьем, порождённым им.

⁹Будет благословен легко дающий, потому что делит он хлеб свой с бедными.

¹⁰Заставь уйти того, кто считает себя лучше других. Когда уйдёт такой, с ним уйдут все беды и утихнут похвальба и споры.

¹¹Царь станет другом тебе, если ты любишь чистоту сердца и доброе слово.

¹²Господь хранит того, кто знает Его, и уничтожает того, кто отвернулся от Него.

¹³Ленивый говорит: „Я не могу идти работать. На улице лев, он может меня растерзать”.

¹⁴Грех прелюбодеяния—словно ловушка. Господь прогневается на того, кто попадёт в эту ловушку.¹

¹⁵Дети делают глупости, но наказание твоё научит их уму.

¹⁶Претеснение бедняков ради обогащения и приношение даров богатым приносят только потери.

Тридцать мудрых изречений

¹⁷Слушай то, что я говорю. Я тебя научу тому, что говорил мудрый. Черпай из этих поучений. ¹⁸Тебе будет приятно запомнить эти слова, чтобы ты мог припомнить их в нужное время. ¹⁹И вот я сегодня научу тебя этой мудрости, чтобы ты надеялся на

Господа. ²⁰Я записал тридцать изречений для тебя, это слова совета и мудрости. ²¹Они научат тебя истинному и важному, чтобы ты мог дать правильный отчёт пославшему тебя.

1

²²Легко украсть у бедного, но не делай этого. И никогда не используй преимущество своё перед бедными в суде. ²³Господь на их стороне. Он поддерживает бедных и отберёт у любого, кто взял у бедного.

2

²⁴Не дружи с тем, кто вспылчив, не приближайся к тому, кто быстро впадает в гнев. ²⁵Если общаешься с ним, то можешь стать таким же, и тебя постигнут те же беды.

3

²⁶Не поручайся за долги другого. ²⁷Если ты не можешь заплатить, то теряешь всё, что имеешь. Почему ты должен терять ложе, на котором спишь?

4

²⁸Никогда не передвигай древнюю межу, установленную твоими предками.

5

²⁹Если человек мастер своего дела, значит, он достаточно хорош, чтобы служить царю. Ему не надо будет работать на простых людей.

6

23 Когда ты сидишь и ешь со значительным человеком, помни с кем ты. ²Никогда не ешь слишком много, даже если ты очень голоден. ³Не ешь слишком много того, чем он тебя угощает. Это могло быть проверкой тебя.

7

⁴Не губи здоровье своё ради достижения богатства. Если ты мудр, ты будешь терпелив. ⁵Деньги уходят очень быстро, словно у них вырастают крылья, и они становятся птицами.

¹Грех ... ловушку. Букв.: „Рот блудницы—бездонная яма, Господь презирает того, кто попадает в неё.”

8

⁶Не ешь вместе с жадным и избегай его явств. ⁷Он—скупец. Он может предложить тебе пищу, но только ради приличия. ⁸И если ты съешь предложенную им еду, тебе может стать плохо, и ты будешь неловко себя чувствовать.

9

⁹Не пытайся учить глупого, он посмеётся над твоей мудростью.

10

¹⁰Никогда не сдвигай старую межу и не отнимай землю у сирот. ¹¹Господь будет против тебя. Он могуществен и защищает сирот.

11

¹²Слушай учителя твоего и учись всему, чему можешь.

12

¹³Всегда наказывай ребёнка, если это нужно. Наказание ему не повредит. ¹⁴Если накажешь его, ты можешь спасти его жизнь.

13

¹⁵Сын мой, если станешь мудрым, я буду очень счастлив. ¹⁶Счастье будет в сердце моём, когда услышу от тебя добрые слова.

14

¹⁷Не завидуй злым и всегда старайся верить в Бога. ¹⁸Всегда есть надежда, и она никогда не исчезнет.

15

¹⁹Поэтому слушай, сын мой, и будь мудрым. Всегда старайся жить праведно. ²⁰Не дружи с теми, кто пьёт слишком много вина и слишком много ест. ²¹Те, кто пьют и едят слишком много, быстро беднеют. Всё, что они делают—пьют, едят, спят и вскоре у них ничего не будет.

16

²²Слушай, что говорит твой отец. Без него не был бы ты рождён, и почитай мать твою, даже когда она станет старой. ²³Истина, мудрость, учение, понимание стоят денег, и

стоят слишком дорого, чтобы продавать их. ²⁴Отец доброго человека счастлив. Если дети мудры, они приносят отцу радость. ²⁵Пусть твои родители будут счастливы, и пусть мать твоя возликует.

17

²⁶Сын мой, слушай внимательно, что я говорю, пусть примером тебе будет жизнь моя. ²⁷Блудницы и плохие женщины—капкан. Они, словно глубокий колодец, из которого ты не можешь выбраться. ²⁸Словно вор поджидает тебя блудница. Она причина того, что многие мужчины становятся грешниками.

18

²⁹⁻³⁰Плохо будет тем, кто пьёт слишком много вина и крепких напитков. Такие люди часто ссорятся и дерутся. У них красные глаза, они шатаются и могут попасть в беду. Они могли бы избежать этих несчастий.

³¹Так что будь осторожен с вином. Оно красиво искрится в бокале и легко пьётся. ³²Но потом оно кусает, словно змея. ³³Вино будет причиной твоих странных поступков, разум твой будет мутнеть. ³⁴Когда ты ляжешь, тебе покажется, что ты в бурном море, что ты на корабле. ³⁵Ты скажешь: „Они били меня, но я не помню, ударили—я не почувствовал. Теперь не могу проснуться, мне нужно ещё выпить”.

19

24 Не ревнуй к злым людям. Не теряй на них время. ²В их сердцах одни только злые планы, все разговоры их о зле.

20

³Добрые дома построены на мудрости и понимании. ⁴И комнаты заполнены знанием.

21

⁵Мудрость даёт человеку могущество и знание увеличивает силу его. ⁶Ты должен осторожно продумать планы свои перед тем, как начинать войну, и тебе нужно много хороших советников, чтобы выиграть.

22

⁷Глупые не понимают мудрости. Когда люди обсуждают важные вещи, глупым нечего сказать.

23

⁸Если ты всегда замышляешь несчастья, люди будут знать тебя, как приносящего беды, и не будут слушать тебя. ⁹Всё, что планирует глупый,—грех. Люди презирают того, кто ставит себя выше других.

24

¹⁰Если слаб ты во времена беды, значит, ты действительно слаб.

25

¹¹Если люди замышляют кого-то убить, ты должен его спасти. ¹²Ты не можешь сказать: „Это не моё дело”. Господь знает всё и знает, почему ты делаешь то или другое. Господь следит за тобой. Он знает. Он воздаст тебе по делам твоим.

26

¹³Сын мой, ешь мёд. Он хорош, мёд из сот сладок. ¹⁴Так же и мудрость хороша для твоей души. Если мудр ты, будет у тебя надежда, которая никогда не исчезнет.

27

¹⁵Не будь словно вор, который хочет украсть у доброго человека, или хочет забрать его дом. ¹⁶Если добрый падёт семь раз, он всё равно поднимется опять, но злобный всегда будет побеждён бедами.

28

¹⁷Не радуйся беде врага твоего, не радуйся, когда он упадёт. ¹⁸Господь увидит, если ты радуешься этому. Господь не одобрит этого и может помочь твоему врагу.

29

¹⁹Не допускай волнений из-за злых и не завидуй им. ²⁰Нет надежды у злых, и свет их станет темнотою.

30

²¹Сын мой, почитай Господа и царя, и не присоединяйся к тем, кто против них. ²²Потому что те, кто против, могут быстро погибнуть, и не знаешь ты, сколько несчастий Господь и царь могут обрушить на своих врагов.

Новые мудрые изречения

²³Это слова мудрых:

Судья должен быть справедлив и не должен помогать кому-нибудь просто по знакомству.

²⁴Если судья освобождает виновного, то люди будут против такого судьи и будут плохо говорить о нём. ²⁵Но если судья наказывает виновного, все люди будут рады его справедливости.

²⁶Честный ответ осчастливит всех, как поцелуй в уста.

²⁷Не строй дом раньше, чем засеял поля свои. Убедись, что готов вырастить хлеб прежде, чем строить дом.

²⁸Не говори без причины против кого-либо, не лги.

²⁹Не говори: „Он сделал мне больно, и я отвечу ему тем же. Накажу его за причинённое мне зло”.

³⁰Я прошёл мимо поля ленивого человека, я прошёл мимо виноградника, принадлежащего неумному. ³¹Всё на этих полях заросло сорняками, бесполезные растения покрыли землю, и ограда была разрушена. ³²Я взглянул на всё это и задумался, и извлёк урок из всего, что видел: ³³немного сна, немного отдыха, сложенные руки и дневная дрема. ³⁴Всё это сделает тебя бедным очень быстро и ничего у тебя не будет, словно вор вломился в дом твой и всё забрал.

Другие мудрые изречения Соломона

25 Вот ещё мудрые изречения Соломона, собранные слугами Езекии, царя Иудеи:

²Господь может скрывать то, что мы не должны знать. Всё, что сказано царями, приносит им славу.

³Как небо в вышине и земля внизу, так и разум царей непостижим.

⁴Очистив серебро от примесей, получишь сырьё для ремесленника. ⁵Удалишь недобрых советников от царя, и доброта сделает его царство сильным.

⁶Не строй из себя важную персону.

⁷Лучше, если царь сам позовёт тебя. Но если ты придёшь без приглашения, ты можешь попасть в затруднительное положение.

⁸Не спеши оклеветать человека перед судьёй. Если он докажет, что он прав, ты будешь посрамлён.

⁹Если у тебя законная тяжба с соседом, постарайтесь решить её между собой. И не выдавай тайны другого. ¹⁰Иначе ты будешь опозорен и приобретёшь дурную славу, с которой никогда не расстанешься.

¹¹Нужное слово, сказанное в подходящее время, словно золотое яблоко в серебряной филигрании.

¹²Поучения мудрого стоят дороже, чем золотые кольца и украшения из лучшего золота.

¹³Гонец, которому можно доверять, ценится, как освежающая вода в знойный день во время жатвы.

¹⁴Кто обещает подарки и не приносит их, подобен ветру и облакам, не приносящим дождя.

¹⁵Спокойный разговор может заставить любого изменить мнение, даже правителя. У кроткой речи своя сила.

¹⁶Как ни хорош мёд, не ешь его слишком много, иначе ты заболеешь. ¹⁷Также не ходи слишком часто в дом соседа твоего, иначе он возненавидит тебя.

¹⁸Опасен человек, не говорящий правду. Он—словно дубина, меч или острая стрела. ¹⁹Будь независим от лжеца во времена бед. Он как больной зуб или хромяя нога—приносят боль, когда больше всего в них нуждаешься.

²⁰Петь счастливые песни грустному человеку, всё равно что отбирать у него одежду, когда холодно, или смешивать соду и укус.

²¹Если враг твой голоден—накорми его, если пить хочет—напои его. ²²Если сделаешь так, то смутишь его. Это всё равно что положить горячие угли на голову его. И Господь вознаградит тебя за то, что ты был добр к врагу своему.

²³Северный ветер приносит дождь, а сплетни приносят злобу.

²⁴Лучше жить на крыше, чем жить в доме со сварливой женой.

²⁵Добрые новости издалека—как прохладная вода в жаркий день.

²⁶Когда добрый человек становится слабым и следует за злобным, то это так же плохо, как чистая вода становится грязной.

²⁷Плохо, если ты ешь слишком много мёда. Также не пытайся добиться для себя слишком много чести.

²⁸Человек, не способный держать себя в руках, подобен городу с разрушенными стенами.

Мудрые изречения о глупых

26 Как снег не должен идти летом и дождь не должен идти во время жатвы, так и люди не должны воздавать честь глупым.

²Не беспокойся, если кто-то навлекает беды на тебя. Ничего не может с тобой плохого случиться, если ты не сделал ничего плохого. Слова того человека, как птицы, которые пролетают над тобой, но никогда не садятся.

³Ты должен хлестать коня, обуздывать мула и побить дурака.

⁴Если глупый задаёт глупый вопрос, не давай ему глупого ответа, или тоже будешь выглядеть глупым. ⁵Но если глупый задаёт глупый вопрос, ты должен дать глупый ответ, чтобы не думал глупый, что он мудрец.

⁶Не позволяй глупому передавать твои вести, потому что это всё равно, что отрезать себе ноги. Навлечёшь на себя неприятности.

⁷Когда глупый пытается сказать что-нибудь умное, это всё равно, что хромяя пытается ходить.

⁸Оказывать честь глупому, всё равно что вложить драгоценный камень в пращу.

⁹Когда глупый пытается сказать что-нибудь умное, это всё равно что пьяный пытается вытащить занозу из руки.

¹⁰Нанимать глупого, или первого встречного, опасно—не знаешь, кому это принесёт вред.

¹¹Собака ест. Потом заболел, её тошнит. Но несмотря на это, она блюёт и съедает это, так же и глупый повторяет свою глупость снова и снова.

¹²Кто считает себя мудрым, но не является таковым, тот хуже глупого.

Мудрые изречения о ленивых

¹³Ленивый говорит: „Я не могу выйти из дома, на улице лев”.

¹⁴Как дверь поворачивается на петлях, так и ленивец на своей постели.

¹⁵Ленивый слишком ленив, чтобы донести пищу до рта.

¹⁶Ленивый думает, что он мудр и умнее семи человек, рассуждающих обоснованно.

¹⁷Вмешиваться в чужой спор, всё равно что, проходя мимо, хватать пса за уши.

^{18–19}Кто разыгрывает другого, а затем говорит, что это была шутка, подобен сумасшедшему, пускающему горящие стрелы в воздух, которые убивают случайного прохожего.

²⁰Огонь остывает, когда нет дров, так и ссоры прекращаются, когда нет сплетен.

²¹Древесный уголь помогает гореть углям, дрова поддерживают огонь. Так и склошники питают постоянные ссоры.

²²Люди любят сплетни, это для них, как вкусная еда.

²³Приятные слова, скрывающие злые планы, всё равно, как серебряная краска на дешёвом глиняном горшке. ²⁴Злой человек в речах своих выглядит хорошо, но прячет злые планы свои в сердце. ²⁵Он произносит красивые речи, но не доверяй ему, сердце его переполнено злом. ²⁶Прячет он злобные планы за приятными словами, но он подлый и в конце концов, узнают люди о злобе его.

²⁷Кто старается поймать в ловушку другого, будет в неё пойман сам, кто катит камень на другого, будет этим камнем раздавлен.

²⁸Лгуший ненавидит того, кого ранит, говорящий неискренне—ранит себя.

27 Не хвались о будущем, потому что не знаешь, что случится завтра.

²Не хвали себя, пусть это сделают другие.

³Камень тяжёл и песок нести нелегко, но беда и несчастья из-за глупого, тяжелее того и другого.

⁴Гнев жесток и отвратителен и причиняет разрушения. Но ревность хуже гнева.

⁵Открытое обвинение лучше скрытой любви.

⁶Лучше раны от друга, которому можно доверять, чем поцелуи от того, кто тебя ненавидит.

⁷Если ты не голоден, не будешь есть даже мёд, но если захочешь, будешь есть всё, даже то, что на вкус неприятно.

⁸Человек вдалеке от дома, как птица вдали от гнезда.

⁹Благоволия и курения приносят сердцу радость, как и сладкие слова совета друга.

¹⁰Не забывай своих друзей и друзей отца твоего. Если пришла беда к тебе, не ходи

далеко за помощью в дом брата твоего, а обратись к соседу, который близко.

¹¹Сын мой, будь счастлив, тогда буду счастлив и смогу ответить любому, кто меня критикует.

¹²Мудрый видит идущие несчастья и уходит с этого пути, но глупый идёт напролом и страдает от этого.

¹³Потеряешь рубаху, если станешь ответчиком за долги другого.

¹⁴Не буди рано соседа своего криками: „С добрым утром!“, он воспримет это как проклятие, а не как благословение.

¹⁵Жена, всегда готовая спорить, как вода, постоянно капающая в дождливый день.

¹⁶Пытаться остановить женщину, подобно попытке остановить ветер, или схватить руками масло.

¹⁷О железо точат люди железные ножи, так же и учатся друг у друга, становясь острыми.

¹⁸Человек, заботящийся о дереве, сможет есть плоды его. Так и человек, который заботится об учителе своём, будет вознаграждён, учитель позаботится о таком.

¹⁹Когда человек смотрит в воду, он видит своё лицо, так и сердце показывает, что человек представляет собой.

²⁰То, что хотят люди, похоже на могилу. Там, где смерть и разрушение, всегда есть место.

²¹Люди очищают огнём золото и серебро, так же человек проверяется хвалой, воздаваемой ему другими.

²²Можно растолочь глупого в муку и всё равно не лишит его глупости.

²³Следи за овцами и животными своими внимательно, убедись, что делаешь всё возможное. ²⁴Богатство невечно, и даже не вечны народы.

²⁵Скашивай овёс и новая трава вырастет. Скашивай траву на холмах. ²⁶Стриги овец твоих и делай одежду, продай часть овец и купи землю. ²⁷Будет много козьего молока тебе и твоей семье, и служанки твои будут здоровы.

28 Злые всего боятся, но добрый смел, как лев.

²Если страна отказывается подчиняться, то в ней будет много недолгих и плохих правителей, но если у народа один мудрый правитель, он будет долговечен.

³Правитель, приносящий несчастья бедным, подобен ливню, смывающему урожай.

⁴Не подчиняясь закону, ты вместе со злыми, принимая закон, ты против злых.

⁵Злобные не понимают справедливости, но любящие Господа понимают её.

⁶Лучше быть бедным и честным, чем богатым и злым.

⁷Подчиняющийся закону—умён. Тот, кто дружит с никчёмными, позорит отца своего.

⁸Если разбогател, обманывая бедных, то всё потеряешь. Богатство твоё перейдёт к тому, кто был добр с бедными.

⁹Если человек отказывается следовать наставлениям Господа, тогда Он не услышит молитву его.

¹⁰Плохой человек может строить планы навредить доброму, но сам попадёт в свой капкан, и только хорошее случится с добрым.

¹¹Богатые всегда считают себя умными, но бедный, который мудр, видит правду.

¹²Когда правителем становится добрый человек, все счастливы, но если избран плохой—люди таятся.

¹³Человек никогда не добьётся успеха, если он прячет свои грехи, но если о своих грехах он говорит открыто и признаётся, что был неправ, то Бог и люди будут к такому милосердны.

¹⁴Почитающий Господа будет благословлён, но упрямо отказывающийся почитать Бога, призовет беду.

¹⁵Когда жестокий правит слабыми, он как рассерженный лев или медведь, готовый к драке.

¹⁶Немудрый правитель вредит своим людям, но честный и ненавидящий обман правитель, будет править долго.

¹⁷Виновный в убийстве другого никогда не найдёт мира в душе. Не поддерживай такого.

¹⁸Кто живёт праведно, тот одержит победу, злой же падёт вскоре.

¹⁹Много работающий будет иметь много хлеба, но теряющий время на мечты будет всегда беден.

²⁰Господь благословит следующего Ему, но пытающийся только разбогатеть будет наказан.

²¹Судья должен быть справедливым и не должен оправдывать по знакомству. Но некоторые судьи изменяют решения за

маленькую плату.

²²Себялюбивый желает одного—стать богатым, не понимает такой, как близок он к бедности.

²³Если ты помогаешь человеку, указывая на его ошибки, он позже будет очень этому рад. Это гораздо лучше, чем всегда говорить людям только приятное.

²⁴Некоторые крадут у отца и матери, говоря: „Это не грех”. Такой так же плох, как приходящий в дом и всё разбивающий.

²⁵Себялюбивый приносит беды, но верующий будет вознаграждён.

²⁶Самоуверенный глуп, но мудрый избежит несчастья.

²⁷У дающего бедным будет всего в изобилии, тот же, кто отворачивается, будет проклят многократно.

²⁸Когда правителем избран злой—люди таятся, но когда он побеждён, вновь к власти приходит добрый.

29Если человек упрям и сердится ещё больше, когда ему говорят, что он неправ, такой будет уничтожен. Нет у него надежды.

²Когда правитель добр, то и народ счастлив, но когда у власти злой—все жалуются.

³У любящего мудрость отец очень счастлив. А если человек выбрасывает деньги на блудниц, такой потеряет богатство.

⁴У справедливого царя народ будет сильным. Но у себялюбивого царя, у которого народ должен платить за то, что царь для него делает, у такого царя народ будет слабым.

⁵Пытающийся получить желаемое, говоря приятное другим, расставляет себе ловушку.

⁶Злобные побеждены своими грехами. Но добрый может петь и быть счастливым.

⁷Добрые пытаются сделать правильное для бедных, но злым всё равно.

⁸Высокомерные—причина многих бед. Они способны смутить города. Но мудрый приносит мир.

⁹Если мудрый пытается уладить дело с глупым, последний будет спорить и говорить глупости, и два человека не договорятся.

¹⁰Убийцы всегда ненавидят честных людей. Злые хотят сжить со света честных людей.

¹¹Глупый сердится очень легко, а мудрый терпелив и держит себя в руках.

¹²У правителя, выслушивающего ложь, будут плохие советники.

¹³И бедняк, и его притеснитель — одинаковы: обоим дал жизнь Господь.¹

¹⁴Царь, справедливый к бедным, будет царствовать долго.

¹⁵Наказание и наставление полезно детям. Ребёнок, которому родители позволяют делать всё, что угодно, опозорит мать.

¹⁶Если у власти люди порочные, тогда грех будет везде. Но добрые победят в конце концов.

¹⁷Наказывай сына, когда он неправ, и всегда будешь им гордиться. Он никогда тебя не опозорит.

¹⁸Если Бог не ведёт народ, то не будет мира стране. Но, подчиняющийся законам Бога народ будет счастлив.

¹⁹Слуга ничему не научится, если ты будешь только говорить. Он может поймёт слова твои, но не будет подчиняться.

²⁰Ты видел того, кто говорит не подумав. У глупого больше надежды, чем у него!

²¹Если даёшь слуге всё, что он хочет, то в конце концов он не будет хорошим слугой.

²²Сердитый причиняет несчастья и вспыльчивый виноват во многих грехах.

²³Если человек думает, что он лучше других, это его разрушит. Но покорного уважают люди.

²⁴Тот, кто присоединяется к вору в его преступлении, не слишком ценит свою жизнь. Только угрозы и проклятия заставят их молчать на суде.²

²⁵Страх, словно ловушка. Но верующий в Бога будет спасён.

²⁶Многие хотят дружить с правителем. И Господь — единственный, Кто судит справедливо.

²⁷Добрым людям мерзки несправедные, а злым мерзки живущие праведно.

Мудрые изречения Агура сына Иакея

30 Это мудрые изречения Агура сына Иакея, переданные Ифииму и Укалу.

¹Я самый худший на земле. И нет во мне понимания должного. ³Я не научился быть мудрым и ничего не знаю о Боге.

¹обоим дал жизнь Господь Букв.: „Господь даёт свет глазам обоим.“

²Только ... суде. Имеется в виду, что воры должны угрожать друг другу, чтобы один не донёс на другого.

⁴Кто когда поднялся на небо и возвратился обратно? Кто когда поймал рукой ветер? Кто когда удержал воду в одежде своей? Кто создал всю землю? Как имя его, и кто сын его? Скажи мне, если знаешь ответ!

⁵Каждое Слово Господне — истинно. Он — спасение для идущих к Нему. ⁶Не пытайся изменить, сказанное Богом; если попробуешь, Он накажет тебя и докажет, что ты лжёшь.

⁷Господи, прошу тебя, прежде чем я умру, сделай две вещи для меня: ⁸Помоги мне не лгать. Не дай мне быть слишком бедным или слишком богатым. Дай мне только, что нужно каждый день. ⁹Если будет у меня больше, чем нужно, буду думать, что без Тебя обойдусь. Но могу украсть, если буду бедным, и Имя Твоё позором покрыть.

¹⁰Никогда не говори хозяину плохо о слуге его. Если скажешь, хозяин тебе не поверит, и будет тебя подозревать.

¹¹Некоторые говорят против отцов своих и не уважают матерей.

¹²Есть люди, думающие хорошо о себе, когда на самом деле они плохие.

¹³Есть такие, кто думает, что они намного лучше других.

¹⁴Есть люди, зубы которых подобны мечам, а челюсти словно ножи. Время тратят они на то, что всё отбирают у бедных.

¹⁵Некоторые хотят забрать всё, что могут получить, они всегда говорят: „Давай, давай“. Есть три вещи, которые никогда не насытить, даже четыре, которым всегда всего мало: ¹⁶место смерти, бездетная женщина, пересохшая земля, ждущая дождя, и горящее пламя, которое не остановить.

¹⁷Будет наказан любой, кто смеётся над отцом, или мать не слушает свою. Так же плохо будет ему, как если бы глаза его выклевал стервятник или дикие птицы.

¹⁸Есть три вещи, которые трудно понять мне, даже четыре, которые не понимаю: ¹⁹орёл, парящий в небесах, змея, ползущая по скалам, корабль, плывущий через океан, и мужчина, влюбленный в женщину.

²⁰Неверная жена ведёт себя так, будто ничего не сделала плохого. Она ест, принимает ванну и говорит, что ничего не совершила.

²¹Есть три вещи на земле, которые приносят несчастья, вернее четыре, которые земля не выносит: ²²слуга, который становится царём, глупый, у которого есть всё необходимое, ²³женщина, исполненная ненависти, но всё равно находящая мужа, и служанка, властвующая над хозяйкой своей.

²⁴Есть четыре маленьких твари на земли, но мудростью они обладают: ²⁵Муравьи маленькие и слабые, но они собирают всё лето пищу себе, ²⁶барсук, небольшой зверёк, но способный устроить нору свою в скалах. ²⁷Нет царя у саранчи, но работают многие вместе. ²⁸Мала ящерица, можно руками поймать, но можно увидеть её, живущей в покое царей.

²⁹Есть три твари, которые кажутся важными, когда ходят: ³⁰лев—самый сильный зверь и он ничего не боится. ³¹Гордо ходящий петух и козёл, а также и царь посреди своего народа.

³²Если ты был глуп, занимаясь происками и карабкаясь на самый верх, то следи за тем, что говоришь.

³³Если человек сбивает молоко, он делает масло; если бьёт другого по носу, то появится кровь, точно так же, если рассердишь людей, то будешь причиной дела в суде.

Мудрые изречения царя Лемуила

31 Это мудрые изречения царя Лемуила. Этому научила его мать.

²Ты мой сын, мой любимый, о котором просила в молитве. ³Не теряй силу свою на женщин, они разрушают царей. Не растрчивайся на них. ⁴Лемуил, не мудро царю пить вино, как не мудро правителю пива хотеть. ⁵Они могут пить слишком много и забыть, что закон говорит, тогда отнимут они права бедных. ⁶Нищим пиво отдай, отдай вино тем, чья жизнь такая горькая. ⁷Будут пить и забудут про бедность свою, будут пить и забудут несчастья свои.

⁸Говори за тех, кто не может говорить, защищай права нищих! ⁹Говори и требуй справедливости! Защищай права бедных и нуждающихся!

Совершенная жена

¹⁰ Очень трудно найти совершенную женщину, но цена её превыше драгоценностей.

¹¹ Муж её зависит от неё, он бедности никогда не узнает.

¹² Она всю жизнь старается для мужа и никогда не причиняет бед.

¹³ Всё время занята она, трудясь над шерстью и одеждой.

¹⁴ Словно корабль, приплывший издалека, она отовсюду приносит пищу в свой дом.

¹⁵ Утром встаёт она рано, еду всей семье готовит и отдаёт распоряжения служанкам.

¹⁶ Она земли приобретает, осматривая их, она использует деньги во благо и сажает виноградники.

¹⁷ Трудится она много, ей сил хватает на любую работу.

¹⁸ Занимаясь обменом вещей, она получает прибыль, она трудится допоздна.

¹⁹ Она прядёт свои нити и ткёт своё полотно.

²⁰ Всегда подаёт она бедным и помогает всем, кто в нужде.

²¹ Она о семье своей не волнуется, если идёт снег— она обеспечила всех тёплой одеждой.

²² Она делает простыни и покрывала, на ней на самой одежда из прекрасного полотна.

²³ Люди чтут её мужа, он один из известных на этой земле.

²⁴ Она успешна в делах, она купцам продаёт сотканые ею одежды.

²⁵ Она и сильна, и уважаема всеми.

²⁶ Она говорит мудро и знает наставления мудрые.

²⁷ Она не ленива и заботится о всём доме.

²⁸ Дети её говорят о ней хорошо, муж её хвалится ею:

²⁹ „Есть много хороших женщин, но ты ни с кем не сравнима”.

³⁰ Грация и красота могут и обмануть. Но женщина, которая чтит Господа, должна быть восхвалена.

³¹ Воздай ей по добродетелям её, восхвали при народе за всё ею совершённое.

License Agreement for Bible Texts

World Bible Translation Center

Last Updated: September 21, 2006

Copyright © 2006 by World Bible Translation Center

All rights reserved.

These Scriptures:

- Are copyrighted by World Bible Translation Center.
- Are not public domain.
- May not be altered or modified in any form.
- May not be sold or offered for sale in any form.
- May not be used for commercial purposes (including, but not limited to, use in advertising or Web banners used for the purpose of selling online ad space).
- May be distributed without modification in electronic form for non-commercial use. However, they may not be hosted on any kind of server (including a Web or ftp server) without written permission. A copy of this license (without modification) must also be included.
- May be quoted for any purpose, up to 1,000 verses, without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. A copyright notice must appear on the title or copyright page using this pattern: "Taken from the HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™ © 2006 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission." If the text quoted is from one of WBTC's non-English versions, the printed title of the actual text quoted will be substituted for "HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™." The copyright notice must appear in English or be translated into another language. When quotations from WBTC's text are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials of the version (such as "ERV" for the Easy-to-Read Version™ in English) must appear at the end of each quotation.

Any use of these Scriptures other than those listed above is prohibited. For additional rights and permission for usage, such as the use of WBTC's text on a Web site, or for clarification of any of the above, please contact World Bible Translation Center in writing or by email at distribution@wbtc.com.

World Bible Translation Center

P.O. Box 820648

Fort Worth, Texas 76182, USA

Telephone: 1-817-595-1664

Toll-Free in US: 1-888-54-BIBLE

E-mail: info@wbtc.com

WBTC's web site – World Bible Translation Center's web site: <http://www.wbtc.org>

Order online – To order a copy of our texts online, go to: <http://www.wbtc.org>

Current license agreement – This license is subject to change without notice. The current license can be found at: <http://www.wbtc.org/downloads/biblelicense.htm>

Trouble viewing this file – If the text in this document does not display correctly, use Adobe Acrobat Reader 5.0 or higher. Download Adobe Acrobat Reader from: <http://www.adobe.com/products/acrobat/readstep2.html>

Viewing Chinese or Korean PDFs – To view the Chinese or Korean PDFs, it may be necessary to download the Chinese Simplified or Korean font pack from Adobe. Download the font packs from: <http://www.adobe.com/products/acrobat/acrrasianfontpack.html>